

FUJIFILM
instax SQUARE 2™
INSTANT CAMERA



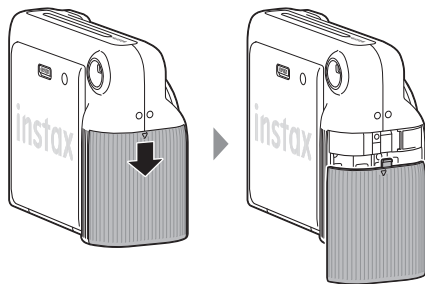
Instrukcja obsługi/Wskazówki bezpieczeństwa

**Uwaga dotycząca obchodzenia się z wkładem
filmu do zdjęć natychmiastowych instax™
SQUARE**

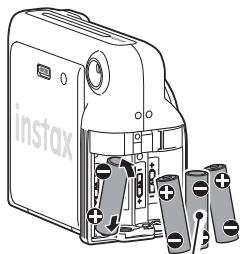
PL Nie otwieraj pokrywy komory filmu przed zużyciem całego filmu. W przeciwnym razie niewykorzystana część filmu zostanie prześwietlona. Film nie będzie nadawał się do dalszego użytku.



1

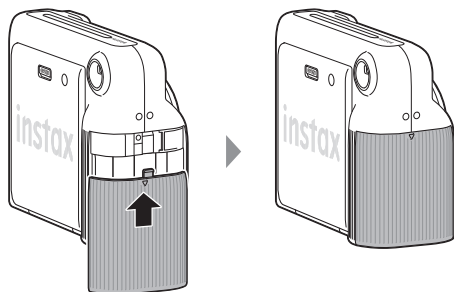


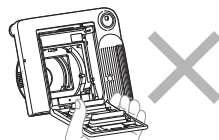
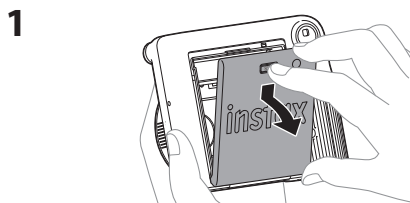
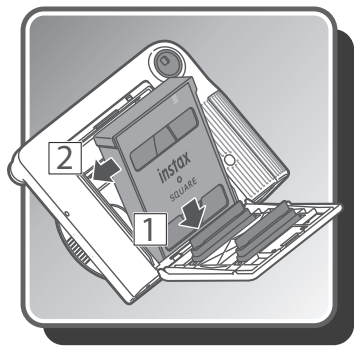
2



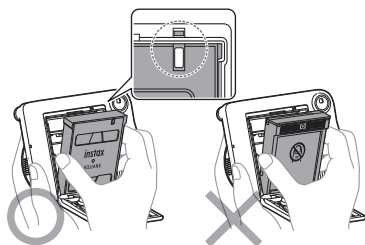
Cztery baterie alkaliczne typu AA (LR6) lub
cztery akumulatory niklowo-metalowo-wodorkowe typu
AA (HR6)

3

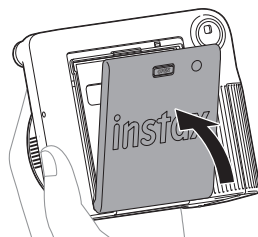




2

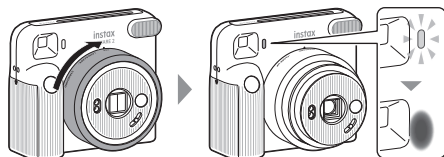


3

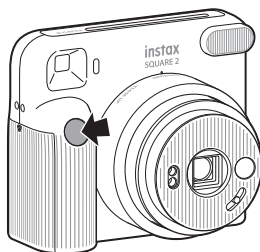




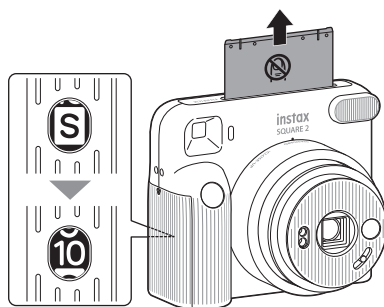
1

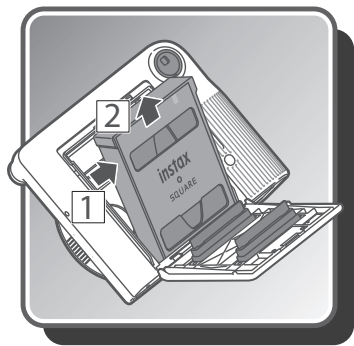


2

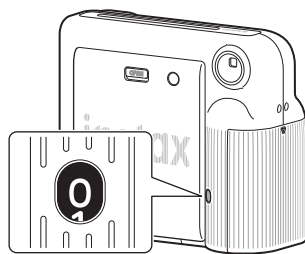


3

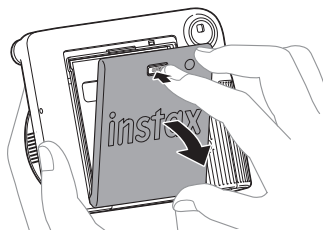




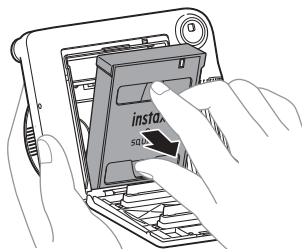
1



2



3



Przed użyciem

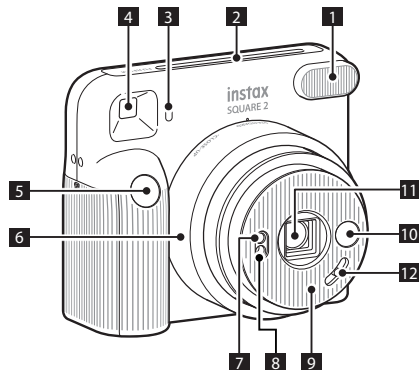
Przed rozpoczęciem korzystania z aparatu sprawdź, czy masz następujące elementy:

Dolączone akcesoria

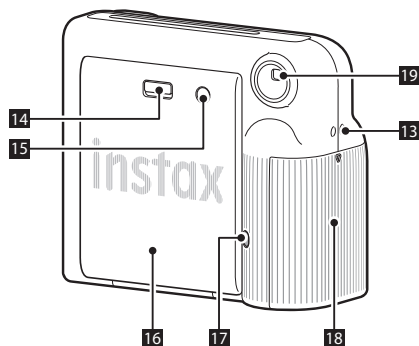
- Pasek na rękę (1)
- Baterie alkaliczne typu AA (LR6) (4)
- Instrukcja obsługi (1)

Nazwy części

Widok z przodu



Widok z tyłu



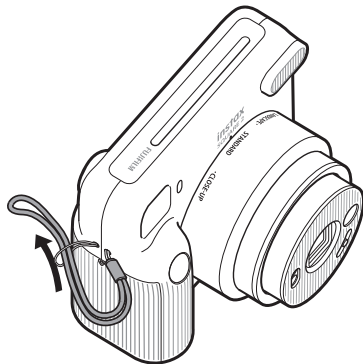
- 1 Lampa błyskowa
- 2 Szczelina wysuwu filmu
- 3 Kontrolka ładowania lampy błyskowej
- 4 Wizjer (Widok z przodu)
- 5 Spust migawki
- 6 Pierścień obiektywu
- 7 Czujnik pomiaru ekspozycji
- 8 Czujnik światła lampy błyskowej
- 9 Tubus obiektywu
- 10 Lusterko do autoportretów
- 11 Pokrywa obiektywu/obiektyw
- 12 Przełącznik Mood Filter
- 13 Zaczep mocowania paska
- 14 Blokada pokrywy komory filmu
- 15 Okno potwierdzenia umieszczenia filmu
- 16 Pokrywa komory filmu
- 17 Licznik zdjęć
- 18 Pokrywa akumulatora
- 19 Wizjer (Widok z tyłu)

● Informacje dotyczące wkładania/wyjimowania baterii/akumulatorów i kasetek z filmem instax™ SQUARE znajdują się na stronach od 3 do 6.

Mocowanie paska

Zamocuj pasek na rękę zgodnie z ilustracją poniżej.

Podczas przenoszenia aparatu lub fotografowania zakładaj ten pasek na nadgarstek, aby nie upuścić aparatu.

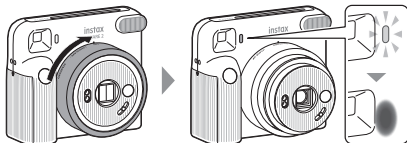


Jak robić zdjęcia

Nie otwieraj pokrywy komory filmu przed zużyciem całego filmu. W przeciwnym razie niewykorzystana część filmu zostanie prześwietlona i nie będzie już zadatna do użycia.

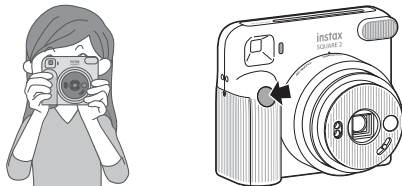
1 Włącz aparat, obracając pierścień obiektywu.

- * Tubus obiektywu wysunie się. Gdy kontrolka ładowania lampy błyskowej przestanie migać i będzie świecić światłem ciągłym, aparat jest gotowy do zrobienia zdjęcia.

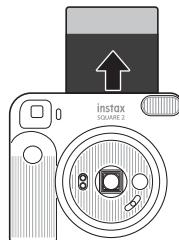


2 Trzymając aparat, patrz przez wizjer w celu wybrania żądanej kompozycji kadru, po czym naciśnij spust migawki.

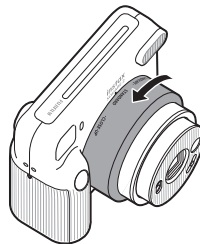
- * Kontrolka ładowania lampy błyskowej miga, sygnalizując ładowanie lampy błyskowej. Naciśnięcie spustu migawki podczas ładowania lampy błyskowej jest niemożliwe.



- 3 Gdy aparat przestanie emitować dźwięk wysuwania filmu, chwyć krawędź wysuniętego filmu i wyjmij go. Wskazania licznika filmu zmniejszają po kolei swoją wartość liczbową o jeden od „10” po każdym zrobionym zdjęciu. „0” jest wyświetlane po zrobieniu ostatniego zdjęcia, gdy zużyty został cały film.



- 4 Po zakończeniu robienia zdjęć wyłącz aparat, obracając pierścień obiektywu do pozycji OFF.



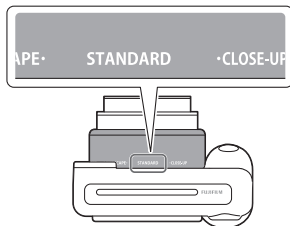
Jeśli aparat zacznie działać nieprawidłowo, wyjmij baterie, nie wyłączając aparatu, a następnie włóż je ponownie, aby zresetować aparat.

Fotografowanie w zależności od odległości od obiektu

Robienie zdjęć w trybie STANDARD

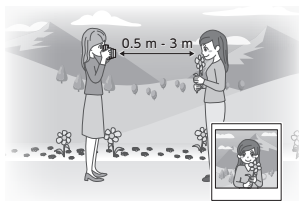
Tryb STANDARD jest odpowiedni do fotografowania osób lub scen wewnątrz pomieszczeń. Optymalna odległość od obiektu wynosi od 0,5 m do 3 m.

1 Obróć pierścień obiektywu w położenie „STANDARD”.



2 Trzymając aparat, patrz przez wizjer w celu wybrania żądanej kompozycji kadru, a następnie naciśnij spust migawki.

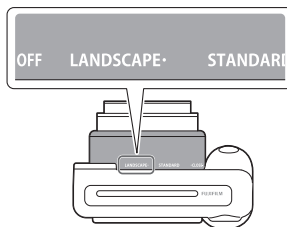
- * Optymalna odległość od obiektu wynosi od 0,5 m do 3 m.
- * Skuteczny zasięg lampy błyskowej wynosi około 2,2 m.



Robienie zdjęć w trybie LANDSCAPE

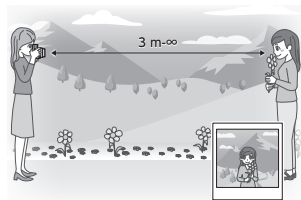
Tryb LANDSCAPE jest odpowiedni do fotografowania odległych obiektów, takich jak krajobrazy. Optymalna odległość od obiektu wynosi 3 m lub więcej.

1 Obróć pierścień obiektywu w położenie „LANDSCAPE”.



2 Trzymając aparat, patrz przez wizjer w celu wybrania żądanej kompozycji kadru, po czym naciśnij spust migawki.

- * Optymalna odległość od obiektu wynosi 3 m lub więcej.
- * Skuteczny zasięg lampy błyskowej wynosi około 2,2 m.

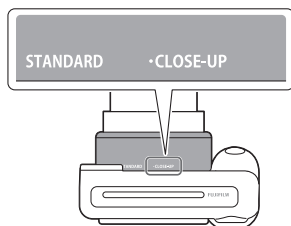


Robienie zdjęć w trybie CLOSE-UP

Tryb CLOSE-UP jest odpowiedni do robienia zdjęć z bliska, na przykład jedzenia, lub do wykonywania autoportretów (tzw. selfie). Optymalna odległość od obiektu wynosi od 0,3 m do 0,5 m.

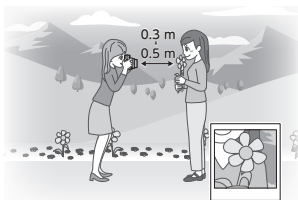
■ Robienie zdjęć z bliska

- 1 Obróć pierścień obiektywu w położenie „CLOSE-UP”.



- 2 Trzymając aparat, patrz przez wizjer w celu wybrania żądanej kompozycji kadru, po czym naciśnij spust migawki.

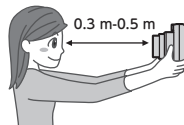
* Optymalna odległość od obiektu wynosi od 0,3 m do 0,5 m.



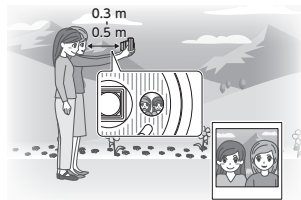
■ Fotografowanie samego siebie

Sprawdź kompozycję za pomocą lusterka do autoportretów z przodu obiektywu, a następnie zrób zdjęcie.

- 1 Obróć pierścień obiektywu w położenie „CLOSE-UP”.
- 2 Trzymaj aparat stabilnie, utrzymując twarz w odległości od 0,3 m do 0,5 m od końca obiektywu.



- 3 Sprawdź kompozycję zdjęcia za pomocą lusterka do autoportretów.



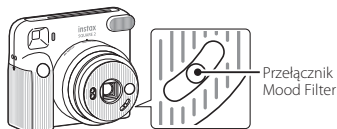
- 4 Naciśnij spust migawki.

Fotografowanie z Mood Filter

Użycie przełącznika z przodu aparatu powoduje wsuniecie filtra przed obiektyw, co pozwala na zmianę tonacji barw i atmosfery zdjęć. Można wybierać między filtrami 'Cool' i 'Warm'.

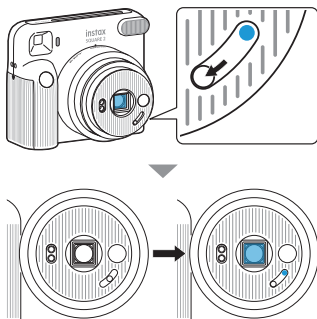
WYŁ.

Gdy przełącznik znajduje się w środkowym położeniu, filtr jest wyłączony.



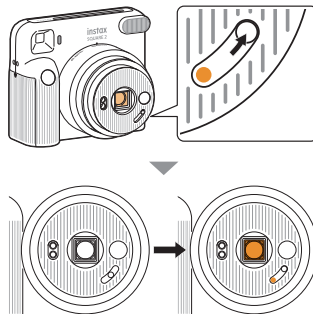
Cool

Przesuń przełącznik Mood Filter w lewy dolny róg. Przed obiektyw zostanie wsunięty filtr „Cool”, a na przełączniku pojawi się niebieski znacznik.



Warm

Przesuń przełącznik Mood Filter w prawy górny róg. Przed obiektyw zostanie wsunięty filtr „Warm”, a na przełączniku pojawi się pomarańczowy znacznik.



Środki ostrożności podczas robienia zdjęć

Środki ostrożności podczas trzymania aparatu



Prawidłowy sposób trzymania aparatu



Nie zakrywaj lampy błyskowej palcami



Nie zakrywaj palcami czujnika światła lampy błyskowej i czujnik pomiaru ekspozycji

- Uważaj, aby nie zasłonić palcami i paskiem czujnika światła lampy błyskowej, czujnik pomiaru ekspozycji, lampy błyskowej, obiektywu ani szczeliny wysuwu filmu.
- Trzymaj aparat tak, by lampa błyskowa znajdowała się u góry podczas robienia zdjęcia w orientacji poziomej.
- Nie rób zdjęć w miejscach, gdzie fotografowanie z lampą błyskową jest zabronione.
- Nie chwytaj za tubus obiektywu podczas trzymania aparatu. Może mieć to niekorzystny wpływ na finalne zdjęcie.
- Popatrz w wizjer w taki sposób, aby widzieć oznaczenie 0 w wizjerze pośrodku fotografowanego obiektu.
- Uważaj, aby nie dotknąć obiektywu podczas naciśnięcia spustu migawki.
- **Podczas fotografowania w ciemności trzymaj aparat mocno, aby zapobiec poruszeniu zdjęcia, ponieważ czas otwarcia migawki może być długi.**

Kontrolki i rozwiązywanie problemów

Stan kontrolki ładowania lampy błyskowej	Opis
Świeci	Gotowość do zrobienia zdjęcia
Wyłączone	Aparat jest wyłączony.
Miga powoli	Trwa ładowanie lampy błyskowej. Poczekaj, aż kontrolka ładowania przestanie migać i zacznie świecić światłem stałym.
Wielokrotne powolne miganie i szybkie miganie	Poziom naładowania baterii jest niski.
Miga szybko	Wystąpił błąd. • Zacięcie filmu. • Nieprawidłowe położenie pierścienia obiektywu • Inny błąd
Problem	Rozwiązanie
Poziom naładowania baterii jest niski	Wymień baterie na nowe
Zacięcie filmu	Nie wyciągaj filmu na siłę. Wymij baterie i włóż nowe. Wtedy wysunięcie filmu może być możliwe.
Nieprawidłowe położenie pierścienia obiektywu	Ustaw pierścień obiektywu w odpowiednim położeniu.
Inne	Aparat może działać nieprawidłowo. Wymij i ponownie włóż baterie, gdy aparat jest włączony.

WAŻNE UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie używaj tego produktu i jego akcesoriów do celów innych niż robienie zdjęć.
- Ten produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie, ale proszę uważnie przeczytać poniższe informacje na temat bezpieczeństwa i prawidłowo korzystać z produktu.

OSTRZEŻENIE

Ten symbol oznacza zagrożenie, które może prowadzić do obrażeń ciała lub śmierci. Proszę postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami.

- ⚠ Nigdy nie podejmuj prób demontażu tego produktu. W przeciwnym razie możesz odnieść obrażenia ciała.
- ⚠ Nie dotykaj tego produktu, jeśli jego wnętrze zostało odsłonięte z powodu upadku itp. Ten produkt zawiera obwody wysokiego napięcia, które mogą spowodować porażenie prądem.
- ⚠ Nie dotykaj tego produktu mokrymi rękami. Może dojść do porażenia prądem.
- ⚠ W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości, jak silne nagrzanie się aparatu (lub jego baterii) bądź wydostawanie się dymu lub zapachu spaleniowego z aparatu, niezwłocznie wyjmij baterie. Może dojść do pożaru lub poparzeń (zachowaj ostrożność, aby nie poparzyć się podczas wyjmowania baterii).
- ⚠ Nigdy nie rób zdjęć z lampą błyskową osobom jadącym na rowerze, koniu, deskorolce albo prowadzącym samochód itp. Błysk może być zaskakujący, rozpraszający i może ploszyć zwierzęta. Może to potencjalnie spowodować wypadek.
- ⚠ Jeśli dojdzie do styczności aparatu z wodą lub jeśli woda, metal albo jakikolwiek ciało obce przedostanie się do wnętrza urządzenia, należy natychmiast wyjąć baterie/akumulatory, aby zapobiec ryzyku przegrzania lub pożaru.
- ⚠ Nie używaj tego aparatu w miejscach, gdzie występują gazy łatwopalne, ani w pobliżu benzyny, benzeny, rozcieńczalnika do farb lub innych lotnych substancji, które mogą wydzielать niebezpieczne opary. Nieprzestrzeganie tego zalecenia może prowadzić do wybuchu lub pożaru.
- ⚠ Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla niemowląt i małych dzieci. W przeciwnym razie może dojść do obrażeń ciała.
- ⚠ Nie demontuj ani nie ogrzewaj baterii, nie wrzucaj ich do ognia ani nie powoduj ich zwarcia. Może dojść do rozżarzenia baterii.
- ⚠ Używaj wyłącznie baterii alkalicznych typu AA (LR6) lub akumulatorów niklowo-metalowo-wodorkowych typu AA (HR6). Zastosowanie innych baterii może powodować emisję ciepła lub pożar.
- ⚠ Przechowuj baterie w miejscu niedostępnym dla niemowląt. Niemowlę może przypadkowo połknąć baterię. W przypadku połknięcia baterii niezwłocznie uzyskaj pomoc lekarską.

OSTRZEŻENIE

Ten symbol oznacza zalecenie, którego zignorowanie lub nieprawidłowe przestrzeganie może prowadzić do obrażeń ciała lub uszkodzeń mienia.

- ⚠ Jeśli zauważysz nieprawidłowości w pracy aparatu, nigdy nie próbuj naprawiać go samodzielnie. W przeciwnym razie możesz odnieść obrażenia ciała.
- ⚠ Nie dotykaj żadnych części wewnątrz komory filmu. Może to spowodować obrażenia ciała.
- ⚠ Nie przykrywaj ani nie owijaj aparatu tkaniną ani kocem. Może to spowodować nagromadzenie się gorąca i odkształcenie obudowy albo wywołać pożar.
- ⚠ Użycie lampy błyskowej zbyt blisko oczu fotografowanej osoby może spowodować krótkotrwałe ograniczenie widzenia tej osoby. Zachowaj ostrożność podczas robienia zdjęć niemowląt i małych dzieci.
- ⚠ Uważaj, aby nie pomylił biegunów oznaczonych  i  podczas wkładania baterii typu AA. Może dojść do szkód w otoczeniu w wyniku uszkodzenia aparatu lub wycieku płynu z jego baterii.
- ⚠ Nie dotykaj ruchomych części wewnątrz aparatu. W przeciwnym razie możesz odnieść obrażenia ciała.
- ⚠ Jeśli chodzi o baterie typu AA, używaj wyłącznie baterii alkalicznych lub akumulatorów niklowo-metalowo-wodorkowych.
Nie używaj jednocześnie baterii alkalicznych i akumulatorów niklowo-metalowo-wodorkowych.
Nie używaj jednocześnie starych i nowych baterii.

CE

Oznaczenie „CE” zaświadcza, że niniejszy produkt spełnia wymogi Unii Europejskiej (UE) dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia publicznego, ochrony środowiska i konsumenta. („CE” jest skrótem od Conformance Européenne).

- **Prawnie wymagane informacje dotyczące zgodności z przepisami znajdują się na wewnętrznej stronie pokryw komory filmu aparatu.**

Obsługa

- **Środki ostrożności podczas obchodzenia się z aparatem**

1. Nie otwieraj pokryw komory filmu przed zużyciem całego filmu. W przeciwnym razie niewykorzystana część filmu zostanie prześwietlona. Film nie będzie nadawał się do dalszego użytku.
2. Aparat jest precyzyjnym urządzeniem, dlatego nie mocz go, nie upuszczaj ani nie narażaj na wstrząsy i uderzenia. Poza tym nie umieszczaj aparatu w miejscach narażonych na działanie piasku lub zwirów.

3. Do ścierania zanieczyszczeń nie używaj rozpuszczalników, takich jak rozcieńczalnik do farb lub alkohol.
4. Wszelkie zabrudzenia lub kurz znajdujące się w komorze kasетки filmu mają niekorzystny wpływ na jakość odbity. Nie dopuszczaj do zabrudzenia komory kasетки filmu lub do przedostania się do niej kurzu.
5. Unikaj pozostawiania aparatu na jakikolwiek czas w zamkniętym samochodzie, w gorącym lub wilgotnym środowisku, na plaży lub w podobnych warunkach.
6. Gaz ze środków przeciw molom może uszkodzić zarówno aparat, jak i film. Nie przechowuj ich w szufladach lub zamkniętych przestrzeniach wraz z kulkami na mole.
7. Zakres temperatury roboczej tego aparatu wynosi od +5 °C do +40 °C.
8. Podczas robienia zdjęć uważaj, aby nie naruszać praw innych osób, takich jak prawa autorskie, prawa do zdjęć oraz prawo do prywatności, ani nie naruszać porządku publicznego. Wszelkie działania naruszające prawa innych osób lub porządek publiczny i dobre obyczaje albo szkodliwe społeczeństwu podlegają karze i roszczeniom odszkodowawczym.
9. Ten aparat jest przeznaczony do ogólnego użytku w gospodarstwie domowym. Nie nadaje się on do fotografowania komercyjnego ani innych zastosowań, w których wykorzystuje się dużą liczbę odbitek.
10. Przed użyciem dostępnego w sprzedaży paska sprawdź jego wytrzymałość. Zachowaj szczególną ostrożność podczas używania paska do telefonów komórkowych i smartfonów, ponieważ takie paski są przeznaczone do lekkich urządzeń.
11. Jeśli nie będziesz używać aparatu przez długi okres, wyjmij z niego baterie i przechowuj je w miejscu chronionym przed gorącym, pyłem i wilgocią.
12. Usuń zabrudzenia i kurz z obiektywu, okienka wizjera itp. przy pomocy gruszek, a następnie delikatnie przetrzyj te elementy miękką ściereczką.
3. Zużyj film jak najszybciej po włożeniu go do aparatu.
4. Jeśli film był przechowywany w miejscu o skrajnie niskiej lub wysokiej temperaturze, przed rozpoczęciem robienia zdjęć pozostaw go na jakiś czas w miejscu o temperaturze pokojowej, aby osiągnął normalną temperaturę.
5. Zużyj film przed jego datą ważności podaną na opakowaniu.
6. Chroni film przed urządzeniami do kontroli bagażu rejestrowanego i innymi źródłami silnego promieniowania rentgenowskiego. Niewykorzystany film jest narażony na efekt zadyfemienia IT. Zalecamy przewożenie filmu samolotem w bagażu podręcznym (więcej informacji można znaleźć na lotnisku przed podróżą).
7. Unikaj wystawiania zdjęć na działanie silnego światła i przechowuj je w chłodnym i suchym miejscu.
8. Nie przecinaj ani nie demontuj filmu instax™ SQUARE, ponieważ zawiera on czarną, żrącą pastę zasadową. Zachowaj szczególną ostrożność, aby nie pozwolić niemowlętom na włożenie filmu do buzi i nie pozwolić zwierzętom na jego wzięcie do pyska. Zachowaj również ostrożność, aby nie doszło do styczności pasty ze skórą i odzieżą.
9. Jeśli przypadkowo dotkniesz pasty z niewykorzystanego filmu, niezwłocznie spłucz ją dużą ilością wody. Jeśli pasta dostanie się do oczu lub ust, niezwłocznie umyj miejsce styczności i uzyskaj pomoc lekarską. Zasadowość tego filmu spada po około 10 minutach od wysuszenia zdjęcia z aparatu.
10. Nie przechowuj zdjęć w zamkniętej torebce, ponieważ może to spowodować ich odbarwienie.
11. Nie dotykaj filmu podczas jego wywoływania.

■ Środki ostrożności podczas obchodzenia się z filmem

Szczegółowe informacje znajdują się w instrukcji na opakowaniu filmu do fotografii natychmiastowej FUJIFILM instax™ SQUARE.

■ Środki ostrożności podczas drukowania



■ Obchodzenie się z filmem i zdjęciami instax™ SQUARE

Szczegółowe informacje dotyczące obchodzenia się z filmem i zdjęciami znajdują się w instrukcji umieszczonej na opakowaniu filmu do fotografii natychmiastowej FUJIFILM instax™ SQUARE.

1. Przechowuj film w chłodnym miejscu. W szczególności, nie pozostawiaj filmu w bardzo gorącym miejscu, np. w zamkniętym samochodzie, przez dłuższy czas.
2. Nie rób w filmie otworów, nie rozrywaj go ani nie przecinaj. Nie używaj uszkodzonego filmu.



Dane techniczne

Stosowany film	Film do fotografii natychmiastowej FUJIFILM instax™ SQUARE (sprzedawany oddzielnie)
Rozmiar obrazu	62 mm x 62 mm
Obiektyw	2 komponenty, 2 soczewki, f = 65,75 mm, 1:12,6
Wizjer	Wizjer odwrócony Galileusza, 0,4x, z punktem celowania
Odległość fotografowania	0,3 m i więcej (CLOSE-UP: 0,3 m do 0,5 m / STANDARD: 0,5 m do 3,0 m / LANDSCAPE: 3,0 m i więcej)
Migawka	Zaprogramowana migawka elektroniczna od 1/2 do 1/400 s Synchronizacja z długim czasem otwarcia migawki w słabym oświetleniu
Kontrola ekspozycji	Automatyczna, zakres Lv od 5,0 do 15,5 (ISO 800)
Wysuwanie filmu	Automatyczny
Czas wywołania filmu	Około 90 sekund (różni się w zależności od temperatury otoczenia)
Lampa błyskowa	Stała emisja światła lampy błyskowej (automatyczna regulacja światła), czas ładowania: 7,5 sekundy lub mniej (w przypadku użycia nowych baterii), skuteczny zasięg lampy błyskowej: 0,3 do 2,2 m
Zasilanie	4 baterie alkaliczne typu AA (LR6), wydajność: około 30 kasetek filmu do zdjęć natychmiastowych instax™ SQUARE po 10 odbitek każda na jednym komplecie nowych baterii (zależy od warunków użytkowania) * Dołączone baterie służą do pierwszego użycia. Kiedy się wyczerpią, wymień je na nowe (cztery baterie alkaliczne typu AA [LR6] lub cztery akumulatory niklowo-metalowo-wodorkowe typu AA [HR6]). * Nie używaj jednocześnie baterii alkalicznych i akumulatorów niklowo-metalowo-wodorkowych. * Nie można używać baterii manganowych.
Czas automatycznego wyłączenia	Po 5 minutach

Inne	Zawiera licznik zdjęć i okno potwierdzenia umieszczenia kasety filmu
Wymiary (szer. x wys. x gł.)	139,0 mm x 119,5 mm x 71,0 mm
Ciężar	450 g (bez baterii/akumulatorów, załadowanego filmu instax™ SQUARE i zamocowanego paska)

Uwagi dotyczące utylizacji aparatu



Utylizacja urządzeń elektrycznych i elektronicznych używanych w gospodarstwach domowych
Utylizacja zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego
(dotyczy krajów Unii Europejskiej oraz pozostałych krajów europejskich stosujących systemy selektywnej zbiórki)

Ten symbol umieszczony na produkcie, w instrukcji obsługi i gwarancji oraz/lub na jego opakowaniu oznacza, że tego produktu nie należy traktować jak zwykłego odpadu z gospodarstw domowych. Należy go natomiast oddać do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Zapewniając odpowiednią utylizację tego produktu, pomożesz zapobiec potencjalnie negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego, które w przeciwnym razie mogłyby zostać spowodowane nieodpowiednią utylizacją tego produktu. Recykling materiałów pomaga oszczędzać surowce naturalne. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tego produktu, proszę skontaktować się z lokalnym urzędem miejskim, firmą świadczącą usługi utylizacji odpadów komunalnych lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

W krajach poza UE: W przypadku konieczności pozbycia się produktu, proszę skontaktować się z lokalnymi władzami, aby uzyskać informacje na temat właściwego sposobu utylizacji.



Ten symbol umieszczony na bateriach lub akumulatorach oznacza, że nie należy ich traktować jak zwykłych odpadów z gospodarstw domowych.

Dla klientów w Turcji:

Przepisy dotyczące urządzeń elektrycznych i elektronicznych są zgodne z dyrektywą.

Informacje dotyczące identyfikowalności w Europie

Producent: FUJIFILM Corporation
7-3, Akasaka 9-Chome, Minato-ku, Tokio
Japonia

Autoryzowany przedstawiciel w Europie:

FUJIFILM Europe GmbH

Balcke-Duerr-Allee 6, 40882 Ratingen
Niemcy

Importer w UE: FUJIFILM Europe B.V.

Oudenstaart 1, 5047 TK Tilburg
Holandia

product.safety.eu@fujifilm.com

Importer do Wielkiej Brytanii: FUJIFILM UK Ltd.

Fujifilm House, Whitbread Way,
Bedford, Bedfordshire, MK42 0ZE

Wielka Brytania

FUJIFILM, instax i instax SQUARE 2 to zastrzeżone znaki towarowe lub znaki towarowe firmy FUJIFILM Corporation i jej podmiotów stowarzyszonych.

© 2026 FUJIFILM Corporation. Wszelkie prawa zastrzeżone.

EN If you have any inquiries about this product, please contact a FUJIFILM authorized distributor or dealer, or access the website below.

DE Wenn Sie Fragen zu diesem Produkt haben, wenden Sie sich bitte an einen von FUJIFILM autorisierten Händler oder Vertriebspartner oder besuchen Sie die untenstehende Website.

FR Si vous avez des questions concernant ce produit, veuillez contacter un distributeur ou un revendeur FUJIFILM agréé ou visitez le site Internet suivant.

ES Si tiene alguna pregunta sobre este producto, póngase en contacto con un vendedor o un distribuidor de FUJIFILM autorizados o acceda al sitio web siguiente.

ZHT 如果您對本產品有任何疑問，請參閱隨附的服務卡上的詳情，或訪問以下網站。

KO 이 제품에 대해 문의가 있을 때에는, 동봉된 서비스 카드를 참조하시거나 아래의 웹사이트를 방문하여 주십시오.

PT Caso tenha alguma questão acerca deste produto, por favor, contacte um distribuidor ou revendedor autorizado FUJIFILM, ou acesse ao website abaixo.

RU Если у Вас есть любые вопросы относительно этого изделия, обратитесь к авторизованному дистрибьютору или дилеру FUJIFILM, либо посетите следующий веб-сайт.

IT In caso di domande relative al prodotto, contattare un rivenditore o un distributore autorizzato FUJIFILM o accedere al sito web riportato di seguito.

NL Als u vragen heeft over dit product, neem dan contact op met een geautoriseerde FUJIFILM-distributeur of -dealer, of ga naar onderstaande website.

PL Jeśli masz jakieś pytania dotyczące tego produktu, skontaktuj się z autoryzowanym dystrybutorem lub sprzedawcą FUJIFILM, albo odwiedź witrynę internetową podaną poniżej.

CS Máte-li jakékoli dotazy týkající se tohoto výrobku, obraťte se prosím na oprávněného distributora či prodejce společnosti FUJIFILM nebo navštivte níže uvedené webové stránky.

SK Ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa tohto výrobku, kontaktujte autorizovaného distribútora alebo predajcu výrobkov od spoločnosti FUJIFILM, alebo si pozrite nižšie uvedenú webovú stránku.

HU A termékkel kapcsolatos bármely kérdésével kérjük, keresse fel a FUJIFILM egyik hivatalos forgalmazóját vagy kereskedőjét, vagy látogasson el az alábbi weboldalra.

UK Якщо маєте якісь запитання щодо цього виробу, будь ласка, зверніться до повноваженого представника чи дилера FUJIFILM або завітайте на сайт, указаний далі.

NO Hvis du har spørsmål om dette produktet, vennligst ta kontakt med en autorisert FUJIFILM-distributør, eller gå til nettsiden nedenfor.

<https://global.fujifilm.com/>

FUJIFILM

FUJIFILM Corporation

7-3, AKASAKA 9-CHOME, MINATO-KU, TOKYO 107-0052, JAPAN